

VÁROSI SZÍNHÁZ.

Péntek, 1902. évi január hó 3-kán:

AZ EMBER TRAGÉDIÁJA.

Dramai költemény 5 szakaszban. Irta: Madách Imre. Színpad alkalmazta: Paulay Ede. Zenéjét szerzte: Erkel Gyula. A „Marseillaise” átíratát szerzte: Szabados Károly. (Karnagyok: Orbán Árpád és Dittmann Gyula.)

Az előjáték személyzete:			
Az Ur — — — — —	* — — — — —	Mihály, főangyal — — — — —	K.-Kápolnay J. — — — — —
Rafael, } főangyalok — — — — —	Z.-Ruby Erzsébet — — — — —	Éva — — — — —	Cz.-Tóvölgyi M. — — — — —
Gábor, } — — — — —	Ráskay Emilia — — — — —	A föld szelleme — — — — —	Csiszér Arthur — — — — —
Angyalok. Történik a mennyben, a paradicsomban és a paradicsomon kívül			
		Luczifer — — — — —	Réthey Lajos — — — — —
		Ádám — — — — —	Keszler Ede — — — — —

Az első szakasz személyzete:			
Ádám { mint Pharaó } — — — — —	Keszler Ede — — — — —	Rabszolga — — — — —	Ternyey Lajos — — — — —
Éva { mint a rabszolga neje } — — — — —	Cz.-Tóvölgyi M. — — — — —	Kimón, Miltiades és Lucia fia — — — — —	Kranner Etelka — — — — —
Luczifer { mint Pharaó minisztere } — — — — —	Réthey Lajos — — — — —	Első — — — — —	Ferenczy Károly — — — — —
		Második — — — — —	Ligethy Vilmos — — — — —
		Harmadik } demagog, görög — — — — —	Rácz Dezső — — — — —
		Negyedik — — — — —	Ligethy Andor — — — — —
		Ötödik — — — — —	Kapossy Andor — — — — —
Egyiptomi rabszolgák, rabnők. Történik: Egyiptomban és Athénban.			
		Első — — — — —	Jakabffy Sándor — — — — —
		Második } a népből — — — — —	Körmendy János — — — — —
		Thersites, } athéni lakosok — — — — —	Kövesdy Jenő — — — — —
		Chrispos, } — — — — —	Békés Gyula — — — — —
		Első } athéni polgár — — — — —	Tóvölgyi Béla — — — — —
		Második } — — — — —	Mátray Kálmán — — — — —
		A halál nemzője — — — — —	Keleti Anna — — — — —

A második szakasz személyzete:			
Ádám { mint Sergiolus } — — — — —	Keszler Ede — — — — —	Hippia — — — — —	K.-Kápolnay J. — — — — —
Éva { mint Julia } — — — — —	Cz.-Tóvölgyi M. — — — — —	Cluvia — — — — —	Bejczy Györgyné — — — — —
Luczifer { mint Miló } — — — — —	Réthey Lajos — — — — —	Péter apostol — — — — —	Barthos Gyula — — — — —
Catulus — — — — —	B.-Szabó József — — — — —	Heléna, Izaura kísértője — — — — —	Krecsányiné — — — — —
Római nők és férfiak, apródok, keresztes vitézek, polgárok, polgárnők, eretnekek, papok, kispapok, szerzetesek, katonák, halottvivők. Történik: Rómában és Konstantinápolyban.		Első } polgár Bizanczban — — — — —	Körmendy János — — — — —
		Második } — — — — —	Mátray Kálmán — — — — —
		Harmadik } polgár Bizanczban — — — — —	Ligethy Vilmos — — — — —
		Negyedik } — — — — —	Ligethy Andor — — — — —
		Patriarcha — — — — —	Békés Gyula — — — — —
		Agg eretnek — — — — —	Tóvölgyi Béla — — — — —
		Első } boszorkány — — — — —	W. Berzsenyi J. — — — — —
		Második } — — — — —	Bera Paula — — — — —
		Csontváz — — — — —	Kapossy Andor — — — — —

A harmadik szakasz személyzete:			
Rudolf császár — — — — —	Barthos Gyula — — — — —	Első — — — — —	Unghváry Vilmos — — — — —
Ádám { mint Keppler } — — — — —	Keszler Ede — — — — —	Második — — — — —	Keleti Márton — — — — —
Éva { mint Borbála, Keppler neje } — — — — —	Cz.-Tóvölgyi M. — — — — —	Harmadik } párisi polgár — — — — —	Ligethy Vilmos — — — — —
Luczifer { mint rongyos póró } — — — — —	Réthey Lajos — — — — —	Negyedik — — — — —	Bingerth Jakab — — — — —
Egy francia tiszt — — — — —	B.-Szabó József — — — — —	Ötödik — — — — —	Kozma Pál — — — — —
Tanítvány — — — — —	Ternyey Lajos — — — — —	Első — — — — —	Krecsányiné — — — — —
Robespierre — — — — —	Nagy Sándor — — — — —	Második } rongyos póró — — — — —	Bera Paula — — — — —
		Harmadik — — — — —	K.-Kápolnay J. — — — — —
		Negyedik — — — — —	W.-Berzsenyi J. — — — — —
		Ötödik — — — — —	Ruby Erzsébet — — — — —
		Hatodik — — — — —	Békessy Gyuláné — — — — —
Ujonczok, néptömeg, munkások, mesterlegények, katonák, elítelt nép mindkét nemből. Történik: Prágában és Párisban.			
		Saint Just — — — — —	Békés Gyula — — — — —
		Marquis — — — — —	Békessy Gyula — — — — —
		Első — — — — —	Nagy Imre — — — — —
		Második } udvaronc — — — — —	Jakabffy Sándor — — — — —
		Harmadik — — — — —	Csiszér Arthur — — — — —
		Negyedik — — — — —	Keleti Márton — — — — —
		Első } ujoncz — — — — —	Körmendy János — — — — —
		Második — — — — —	Kozma Pál — — — — —
		Első } sans-culotte — — — — —	Kulcsár Lajos — — — — —
		Második — — — — —	Szabó Sándor — — — — —

A negyedik szakasz személyzete:			
Ádám, mint élemedett férfi — — — — —	Keszler Ede — — — — —	Anyja — — — — —	Bera Paula — — — — —
Luczifer, komornoka — — — — —	Réthey Lajos — — — — —	Első — — — — —	Békessy Gyula — — — — —
Nyegle — — — — —	Mátray Kálmán — — — — —	Második } munkás — — — — —	Ligethy Andor — — — — —
Első — — — — —	Csiszér Arthur — — — — —	Harmadik — — — — —	Ligethy Vilmos — — — — —
Második } ácsorgó — — — — —	Bingerth Jakab — — — — —	Virágáros leány — — — — —	Krecsányi Vera — — — — —
Harmadik — — — — —	Kozma Pál — — — — —	Egy gyógyszerelő nő — — — — —	Z.-Ruby Erzsébet — — — — —
Ifjú — — — — —	Nagy Sándor — — — — —	Első — — — — —	Szöke Gizella — — — — —
Eva, mint pórleány — — — — —	Cz.-Tóvölgyi M. — — — — —	Második } pórleány — — — — —	Várnay Paula — — — — —
Polgárleányok, mesterlegények, ékszerész, kelmeárus, katonák, nép mindkét nemből. Történik: Londonban.			
		Katona — — — — —	Ternyey Lajos — — — — —
		Korcsmáros — — — — —	Békés Gyula — — — — —
		Vén asszony — — — — —	W.-Berzsenyi J. — — — — —
		Első — — — — —	Ligethy Vilmos — — — — —
		Második } mesterlegény — — — — —	Abay Gyula — — — — —
		Harmadik — — — — —	Unghváry Vilmos — — — — —
		Első } koldus — — — — —	Kulcsár Lajos — — — — —
		Második — — — — —	Pécsey Lajos — — — — —

Az ötödik szakasz személyzete:			
Ádám { mint tudós } — — — — —	Keszler Ede — — — — —	Tudós — — — — —	Körmendy János — — — — —
Eva { mint munkásnő } — — — — —	Cz.-Tóvölgyi M. — — — — —	Aggastyán — — — — —	Barthos Gyula — — — — —
Luczifer { mint munkásnő } — — — — —	Réthey Lajos — — — — —	Luther, } munkások — — — — —	Kövesdy Jenő — — — — —
		Cassius, } — — — — —	Kulcsár Lajos — — — — —
		Plato, } — — — — —	Jakabffy Sándor — — — — —
		Michel Angelo, } — — — — —	Abay Gyula — — — — —
A phalanster munkásai, nők, férfiak. Történik: egy phalanster helyiségében, egy jeges vidéken és a mennyben.			
		A föld szelleme — — — — —	Csiszér Arthur — — — — —
		Eszkimó — — — — —	Nagy Sándor — — — — —
		Rafael, } főangyalok — — — — —	Z.-Ruby Erzsébet — — — — —
		Gábor, } — — — — —	Ráskay Emilia — — — — —
		Mihály, } — — — — —	K.-Kápolnay J. — — — — —
		Az Ur — — — — —	*

Helyárak:			
Földszinti és elsőemeleti páholy 10 kor. — fill.	Elsőrendű földszinti zártzések az első sorban 1 kor. 40 fill.	Karzati zártzések — — — — —	kor. 60 fill.
Másodemeleti páholy — — — — — 7 kor. — fill.	Másodrendű földszinti zártzések a többi sorokban 1 kor. 20 fill.	Földszinti v. másodem. állóhely — — — — —	kor. 80 fill.
Páholyzések a díszpáholyban — — — — — 3 kor. — fill.	Másodemeleti erkélyzések az első sorban 1 kor. 40 fill.	Harmademeleti állóhely — — — — —	kor. 60 fill.
Zsöllyeszék — — — — — — — — — — 2 kor. 40 fill.	Másodemeleti erkélyzések a többi sorokban 1 kor. 20 fill.	Tanuló- és katonajegy a földszinti és másodem. állóhelyen — — — — —	kor. 60 fill.
Elsőrendű korszék az első hat sorban 2 kor. — fill.	Harmademeleti erkélyzések az első sorban 1 kor. — fill.	Karzati állóhely — — — — —	kor. 40 fill.
Másodrendű korszék a többi sorokban 1 kor. 60 fill.	Harmademeleti erkélyzések a többi sorokban — kor. 80 fill.		

Jegyek előre válthatók a nappali pénztárban délelőtt 9—12-ig, délután 3—5-ig. Esti pénztárnyitás 7 órakor.
Vasár- és ünnepnapokon d. e. 9-től 12-ig, d. u. 2-től 5 óráig. Esti pénztárnyitás fél 7 órakor.

Kezdete 7, vége 10¹/₂ órakor.

Holnap, szombaton, bérletfolyamban, fényes kiállítással:

Az ember tragédiája.

Dramai költemény öt szakaszban.

Heti műsor. Vasárnap d. u. 3 órakor, mérsékelt helyárakkal: Rip van Winkle. Este félnyolczkor: Az ember tragédiája.

A nézőtérén a hölgyek kalap nélkül méltóztassanak megjelenni. Felöltő, pálcza és esernyő szintén mellőzendő.
A ruhatárban minden egyes darabért tíz fillér fizetendő.